

AVILÁG

CLUJ

1934 Julius

31

KEDD

Előfizetési árak postán szállítva egész évre
250 Lei. Vállalatoknak és bankoknak 800 Lei

FÜGGETLEN MAGYAR POLITIKAI LAP
Szerkesztő: WOJTCZYK GYULA

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Str. Livezii
No 4 Telefon: 3-39

Heil, gyilkos Vadállat...

Az öregek közül ki ne emlékeznék arra a pillanatra, amikor világgá szállt az a hír: *kitört a háború!* Ehez hasonló megdöbbentő eseményeket jobbat a rádió napról-napra, óráról-órára ma és nem tudjuk, hogy a sok megrázó esemény halmazában mi az, ami komolyan vehető és mi az, ami tulzás, ami csak a fantázia szüleménye.

Egy külföldi újságíró Európa politikusaival fordult azzal a kérdéssel, hogy lesz-e háború a közeljövőben és hogyan lehetne védekezni egy háború ellen. A politikusok kiértékelő választ adtak, óvatosság volt. Volt olyan, aki egyenesen azt válaszolta, hogy egy éven belül nem igen lehet háború. Eszerint a diplomácia még nem végezték el dolgait, üzleti ügyeiket más népek diplomatáival, még időre van szükségük a nagy világfelfordulás előtt, még sok a kockázat, még békés termelésre van szükségük mielőtt a nagy vérengzés, a szörnyűségek évi bekezdésének.

De ki tud ma matematikai számításokkal mérészeket végezni az időben, ki látja előre a történelmet, amikor minden pillanat egy mély változásnak a fordulója és ami ma csak titkos gondolat, az holnapra valósággá válik. Például néhány héttel ezelőtt az angol lapok Erich Mühsam német író halálával kapcsolatban borzasztó leírásokat hoztak a német internálótáborokban divatos kínzásokról. Megírták, hogy a nagy költőt megalázták, megsegyenítették, bűnhődő tagos őrtiek brutalitását elletti eltűnne. Azt írták, hogy ennek a zseninek a haláláért Hitler felelős.

Es most, amikor Hitler hírványi békéjei lemeszárojják az osztrák kormány fejét, Dollfuss kancellárt és a forradalmi színjátékot rendeznek Bécs utcáin, akkor az angol lapok nyugalomról, higgadt megelégedésről írnak, mert üzleti érdekeik ezt kívánják. Ezzel szemben az olasz csapatok Ausztria aláírásán állanak, átfutva hazafias érzéstől, fenyegető mozdulatokat végeznek, hogy bemasirozzanak Ausztriába és hogy megvédjék azt a kapitalista ideált, melyet az olasz nagy parancsolólag megjelölt.

Olaszország nemcsak a maga érdekeit védi ezen fellépésével Ausztriában, hanem segíti a francia győzelmet. A Daily Mail híradása szerint Rintelen lakásán végzett házkutatás meglepő eredménnyel végződött. A nyomozó hatóságok olyan leveleket találtak,

amelyeket Hitler kancellár megbízásából a német követ-ség továbbított Rintelenhez. Eszerint kétségtelen, hogy Rintelen Hitler kancellárral állt összeköttetésben, márpedig az is bizonyos, hogy Rintelen aktív részese és irányítója volt az összeesküvésnek, sőt részt vett azon a titkos összejövetelen is, amelyet a puccsrendezők kedden

Százezer olasz katona vár parancsra az osztrák határon

Hitler kancellár tudtával és beleegyezésével követelték el az osztrák államcsinyt

Rintelen levelezései között olyan bizonyítékokat találtak, amelyek kétségtelenné teszik a német kormány közreműködését - Az egész osztrák kormányt ki akarták végezni az összeesküvők

Az angol kormány átvette a Reichstag felgyújtását ismeretlen hiteles okmányokat

Cluj-Kolozsvár. Eltemették Dollfuss kancellárt, aki néhány hónappal ezelőtt több ezer munkáscsaládot írtott ki és vett fogságra. A polgári Ausztria megmentőjét most a szélső jobboldalról terítették le, épen azok, akikkel szemben a féltrelet szociáldemokraták őt megvédték. Dehát ilyen a sors. Dollfuss neve immár a történelemé. Az özvegy visszautazott Ricciónba, Mussolini villájába, azonban a horogkeresztes lázadás moraja még nem hallgatott el. A harcok még mindig tartanak Karinthiában és Stájerországban.

A kormánycsapatok Karinthiában körülbelül 2000 foglyot ejtettek.

A foglyokat internálták. Sok áldo-

zatot követelt a harc, Wolfsberg, Sleiburg, Wölkenmarkt községek mentén, ahol a parasztok is részt vettek a harcokban.

A határközségek nyugtalanságát fokozta az a körülmény is, hogy a Brenner-Hága felé az olasz csapatok ütöttek táborot és léptek fel fenyegetőleg.

Mintegy 100 ezer olasz katona vár parancsot, hogy bemasirozzon Ausztriába. Karinthia felől a jugoszláv hadsereg van készenlétben. Abban az esetben, ha az olasz hadsereg osztrák területre lép, elindul a jugoszláv hadsereg is és valószínű, hogy Magyarország is megszállja az elvesztett magyarországi területet.

Jelentés a halottakról és sebesültekről

A hivatalos jelentések 78 horogkeresztes halottáról és 168 sebesültéről tesznek említést. A védők közül a Heine Wehrnek 48 halottja és 103 sebesülte, a hadseregnek 18 halottja 32 sebesülte, a csendőrségnek 16 halottja, 12 sebesülte, a rendőrség-

nek 10 halottja, 2 sebesülte és a vámőrségnek 2 halottja volt.

A foglyok száma több ezerre rug és több ezer a menekült horogkeresztesek száma, akik Németország vagy Jugoszlávia felé vették útjukat.

A halálra ítélt banditákat ma végzik ki

A horogkeresztes banditák egy része felett szombaton ítéleket a rögtönítélő bíróság, másik részük felett ma hoznak ítéletet. Az ítéletek legnagyobb része halálos. Fellebbe-

zésnek helye nincs.

A halálosítéleteket még ma hétfőn végrehajtják.

közöttük a gyilkos Panetta Otto is hohér kézre kerül.

Hitler menekül a felelősség elől

Az osztrák események nyomán az egész európai közvélemény Németország ellen fordult. Mindenki tudja, hogy a gyilkosok cinkostársait a német kormány tagjai között kell keresni. A Daily Mail híradása szerint Rintelen lakásán végzett házkutatás meglepő eredménnyel végződött. A nyomozó hatóságok olyan leveleket találtak,

amelyeket Hitler kancellár megbízásából a német követ-ség továbbított Rintelenhez.

Eszerint kétségtelen, hogy Rintelen Hitler kancellárral állt összeköttetésben, márpedig az is bizonyos, hogy Rintelen aktív részese és irányítója volt az összeesküvésnek, sőt részt vett azon a titkos összejövetelen is, amelyet a puccsrendezők kedden

egy bécsi vendéglőben tartottak és amelyen felvetődött a kormány tagjainak legyilkolása.

A francia kormány hivatalosan azt közli, hogy Hitler és Goebbels is megjelentek Eitenhausenben, az osztrák menekültek gyűlésén. Nyilvánvaló, hogy a német kormány közvetlenül is részese a gyilkosságnak. A német félhivatalos iroda cáfolni próbál, de ez a cáfolat erőtlen a bizonyítékokkal szemben.

Hitler, mint a birodalmi gyűlés palotájának felgyújtója az angol kormány ítélőszéke előtt

A Világ volt az első, amely annakidején megírta, hogy

a német Reichstagot Hitler Göring és Goebbels gyújtották föl.

Ezen állításunk miatt sok méltatlan szemrehányásban volt részünk.

Most végre a Dimineața egyik közleménye igazol bennünket. Egy Kruse nevű horogkeresztes emigráns, Röhms kapitány legbizalmasabb embere leleplező okmányokat juttatott el az angol kormányhoz a birodalmi gyűlés palotájának felgyújtásáról és nyilvánosságra hozza a következőket: Hitler, Goebbels és Göring megbízásából Röhms, Ernest, Heines, továbbá még tíz horogkeresztes közember és én vettünk részt a palota felgyújtásának előkészületeiben. Van der Lubbe, aki mindég elől akart járni és aki Röhms kapitány bizalmi embere volt, bizták meg a gyújtogatás egy részével

és 6 volt az, aki az egész gyújtogatási vádat magára vállalta, azon ígéret mellett, hogy sok pénzzel kiküldik Amerikába.

— Megállapítom, — mondja Kruse — hogy a három fővezér, és az én személyem kivételével

a gyújtogatásban szereplő összes egyének már halottak.

Azán elmondja, hogyan jutottak be a parlament épületébe a földalatti alaguton Göring lakásából és beszél arról a sok-sok vérengzésről, amelyet a gyújtogatás után a hatalom megtartásaért végezniök kellett.

Papen csak szökní akar Németországból

Még nem tudni, hogy Ausztria végleg elutasította-e Papen kinevezését, mert fél Papen befolyásától, avagy a Vatikán intervenciójára mégis hajlandó lesz azt elfogadni.

Értesülésünk szerint Papen nem is akar Hitlernek bécsi követe lenni,

csak ki akar menekülni Németországból.

Mihelyt megérkezik Bécsbe, visszadja megbízatását és visszavonul a politikától.

SKINHA & MOZIK

Thalia Mozgó

Mától! Frankenstein. Monumentális dráma. Fősz. Boris Karloff, és vígjátékok és hirdető.

Edison Mozgó

2 film. Éneklő város. csodás operett Fősz. Joseph Schmidt. 2. Harold Loyd. vígjáték.

Royal Mozgó

Két műsor. I. Vágyak éjszakája fősz. Willy Forst. II. A nap dala Fősz. Lauri Volpi.

Capitol Mozgó

Az 5 asszonya. Fősz. Claudette Colbert, Garry Cooper.

Építőmunkás Mozgó

Kémszolgálat. Fősz. Willy Fritsch, Brigitte Helm. A Vox táncsoport fellépésével.

Uj pedicur = tyukszem- vágó

szalon garantált
hygienikus jó munka
Ar 20-25 lel, meghívásra
házhoz is megyek

Keresztes, P. Unirii 8.

Első Erdélyi Biztosító Intézet
épületében, földszint.

A legpiszkosabb uccák Kolozsvá- ron vannak

Cluj-Kolozsvár. Nem kell menni a külvárosba, hogy igazoljuk azon állításunkat, hogy a legelnyagotabb és legpiszkosabb uccák Erdélyben Kolozsváron vannak. Mindjárt kérjük is úgy a mérnöki, mint a városi tisztviselői hivatalát, hogy száljanak ki a Jasilor uccába, ahol az új görög-keleti teológiát akarják építeni és tekintsék meg a Szamos lejáró lépcsőket, ahol félméteres magasságban süpped és büzlök az emberi ürülék.

Másik kirívó eset a Str. Tamas, volt Galamb ucca ügye, ahol autóbuszok járnak és mely gödrök veszélyeztetik az utasok életét. Az utmenői árkokat mindenütt szennyvízzel töltik meg, ami megfertőzi a levegőt és nem látunk sehol semmiféle intézkedést, pedig nyakunkon az őszi, az esőzések ideje. Mi lesz itt, ha megered az eső?

Bristol
Bristol

Bristol szálloda
Budapest Dunapart

árban és szolgál-
tatásban vezet!

Szoba teljes ellá-
tással személyen-
ként napi 12.-
pengőért.

Dr. Róth Marcel egyetemi tanárt választották meg a Zsidókórház sebészorvosává

Cluj-Kolozsvár. A Zsidókórház hónapokon át húzódó sebészorvosi állásának válsága végre megoldást nyert. A kórház elnöki tanácsa Dr. Sebestyén József elnök javaslatára már néhány héttel ezelőtt úgy határozott, hogy

a sebészorvosi dílásra Dr. Róth Marcel egyetemi tanárt az aradi Terdfila szanatórium igazgató tulajdonosát hívja meg

Dr. Sebestyén József ezen elnöki tanácsi határozat után megkezdte a tárgyalást dr. Róth Marcellel és kérte, hogy közölje feltételeit.

Dr. Róth Marcel a kórház vezetősége által följajánlott javadalmazás ellen nem emelt kifogást

és örömmel gondolt arra, hogy ismét visszatérhet Kolozsvárra, abba az egyetemi városba, amely neki nemcsak diplomát adott, hanem magasbatorító karrierjét is megalapozta, akadály csak az volt, hogy az aradi szanatóriumot kellett előzetesen likvidálnia. Végre ez is sikerült. A szanatóriumot egy aradi orvosokból álló konzociumnak négy millió leírt eladta és így szabaddá téve magát, az elmúlt

hétlen megérkezett Kolozsvárra és közölte a kórház elnökével, dr. Sebestyén Józseffel, hogy

hajlandó a kórház sebészorvosi dílását elfoglalni.

Dr. Sebestyén József, aki örömmel vette tudomásul dr. Róth Marcel elhatározását, mára hívta össze a végrehajtóbizottságot,

amely az elnöki tanács határozatát szentesíti és dr. Róth Marcel egyetemi tanárt véglegesen megerősíti a kórház sebészorvosi állásában

A kórház végrehajtó bizottságának határozatát két város polgársága várta tüfeszített izgalommal: az egyik Kolozsvár polgársága amely boldogan gondolt arra, hogy dr. Róth Marcel visszajött és tudását a mi betegek megmenekülésének szentelheti, a másik oldalról Arad társadalma hullajt könnyeket, mert elveszti azt a férfit, akinek annyi aradi ember köszönheti életét.

Dr. Róth Marcel kolozsvári letelepedését Kolozsvár egész társadalma ünnepnek tekinti, de köszönettel adózunk Sebestyén Józsefnek is, aki ezt a nagytehetségű orvosprofesszort visszahozta körünkbe.

Sötétarcu Istvánt véresre verte elhagyott felesége a Sétatéren

Cluj-Kolozsvár. Sötétarcu István -- ahogy hírnök főhősét Kolozsváron nevezik -- fakép-nél hagyta feleségét és megtagadta a gyermeket, akit az asszony világra hozott. -- Nem az enyém a gyermek, -- hangoztatta István és elfelejtkezett asszonyról, gyermekről, csapról, papról, más női kebleken pihentek álmai és minden keresetét az új ideáljára, egy kolozsvári asztalosmester válófélben lévő feleségére költötte.

Vasárnap este a gondatlan férj szőke barátnőjével korzózott a sétatéri kiosk körül,

amikor a véletlen összehozta bájos feleségével. A feleséget ez a látvány heves indulatba hozta és először a szőke barátnőt hagyta helyben kemény ökleivel, majd a megmerevedett férj arcába karmolta jó mélyen a hűtlenség bélyegét. A felek még idejében elmenekültek a rendőrnapló elől és így egyelőre az ügynek semmi nyoma sem maradt a rendőrségen, de annál több az árcokon és az egyéb testrészekben, ahová az ütlegek, rugások hulltak és ahol a karmok sikeresen működtek.

Magánbeszélgetést is csak románul folytat- hatnak a tanárok

Cluj Kolozsvár. A tanfelügyelőség elrendelte hogy a tanfelügyelőség hatáskörébe tartozó iskolák gimnáziumok, liceumok személynzete sem az iskolában, sem az utcán, sőt még magánlakásában sem használhat más nyelvet beszélgetésében mint a román nyelvet Azokat akiket

rajta csipnek hogy a rendelet ellen vétett, először öt napi fizetésvesztéssel és nyilvános dorgálással, de második esetben már felfüggesztéssel büntetik

A rendelet óriási megdöbbenést keltett.

A halvan év előtt elkövetett gyilkosság halálba kergetett egy földbirtokost

Sutál Filip hrászini tekintélyes földbirtokos, akit az egész vidéken jól ismertek, lelkiismeretfurdalásoktól gyötrve öngyilkosságot követett el. A rendőrség megállapította, hogy a gazdag ember lelkét egy halvan év előtti gyilkosság térhelte. Még

mint fiatalember meggyilkolta szomszédját. A gyilkosnak nem akadtak a nyomára, úgyhogy Sután Filip elkerülte a börtönt. Öreg napjaira azonban lelkiismeretfurdalásai támadtak és a napokban a szomszédai előtt hangoztatta, hogy halvan év



előtt emberi ölt és ezért ismeri be, mert úgy érzi, hogy utolsó napjait éli. A lelkiismeretfurdalástól gyötrött ember kerijének egyik gyümölcsfájára fölakasztotta magát és mire ráakadtak, már meghalt.

NYUGDIJAS-VILÁG

A Világ múlt heti számában megírtuk, hogy nyugdíjas körökben aggodalmat keltettek azon fizetési késések, amelyek az utóbbi hónapokban egyre megisméltődtek. Attól féltek a nyugdíjasok, hogy ezek az esetek bevezetők egy állandosult pontatlan fizetési rendszernek, vagy pedig újból ki nem fizetett hónapokra fognak vezetni. Az aggodalom amint látszik, teljesen jogosult volt, mert ime a július-hónapi nyugdíjak kifizetésére még semmi intézkedés sem történt annak ellenére, hogy már majdnem új hónapba léptünk.

A kolozsvári pénzügyigazgatóság nál a lehető legnagyobb tájékozatlanság uralkodik, mert senki sem tudja magyarázatát adni annak, hogyan lehetséges, hogy még nem érkezett meg az akreditiív és hogy minden telefon vagy távirati sürgötés válasz és eredmény nélkül marad.

Ez a fizetési késés lehet csak egy nyári tünet, amikor a minisztériumban a szabadságra ment tisztviselők hiánya miatt a munkában késés áll be és emiatt utalják ki késve a nyugdíjakat, de lehetséges, amit a nyugdíjasok hisznek, hogy tényleg újból egy olyan időszak kezdődik, amire a nyugdíjasok elkeseredéssel gondolnak vissza.

Az erdélyi és bánati nyugdíjas Szövetség elnöksége táviratot intézett a pénzügyminiszterhez, melyben kérte a júliusi nyugdíjak sürgős elintézését.

Hirdessen A VILAG-ban!

**Románia pénzgaz-
dasága felszabadul
a külföldi ellen-
őrzés alól**

Bucuresti Slavescu pénzügyminiszter visszatért Párisból és utjának igen fontos eredménye az hogy sikerül felemeltetnie a fa és petróleum exportkontingenst valamint más pénzügyi eredményeket is hozott A jegybank felszabadult a gyámkodás alól Auboin szakértő utolsó jelentését készíti el és remélhető hogy a pénzügyminiszter utja az ország hitelének emelését eredményezte

Román állampolgárokat tartanak fogságban a Hitler-börtönökben és fogolytáborokban

Szombat este Kolozsvárra is érkeztek megkínzott internáltak

Szombat este egy körülbelül harminc tagból álló romániai illetőségű utastársaság érkezett Kolozsvárra, Bukarestbe és más városokba. Az utasok érdekes részleteket adtak elő a júniusi forradalomról és az azt megelőző eseményekről.

Az egyik elmondta, hogy ő Drezből utazik, még pedig máj. 15-ike óta,

mert ellene és társai ellen már májusban vizsgálatot vezettek

bizonyos nyilatkozatok miatt, amelyek a németországi állapotokra vonatkoztak. Hetekig tartott ez a vizsgálat.

A júniusi forradalom idején összeszedték és egy gyűjtőt

borba tartották őket, anélkül hogy kihallgatták volna,

vagy, hogy tovább engedték volna utazni. Drezbán a forradalom idején számos holttest fektetett az utcákon anélkül, hogy azok eltakarításáról órákon át gondoskodtak volna.

Az őrtök elég durván bántak az idegen állampolgárokkal is. Hangoztatták, hogy törvényeiket mindenkinek tiszteletben kell tartani. Később egy igazságügyminiszteri rendelet arra hívta fel az igazságügyi hatóságokat, hogy azokkal szemben, akik szabotálják a birodalom újjáépítését a legszigorúbban kell eljárni.

A letartóztatott személyekkel szemben, semmiféle közbenjárásra nem szabad kivételt tenni

és amennyiben kísérletek történnek valamelyik letartóztatott helyzetének megjavítására, erről nyomban jelentést kell tenni a miniszteriumnak és a közbenjárót is letartóztatják.

A román állampolgároknak csak nagy nehezen sikerült a román konzuli siralmas helyzetükről értesíteni, aki aztán közbelépett és kiszabadította az ártatlanul meghurcolt foglyokat.

Fölhívjuk a külügyminisztérium figyelmét erre a körülményre és ezzel kapcsolatosan számos olyan atrocitásra, amelyeket német hatóságok követnek el román állampolgárokkal szemben.

emigránsok egy csoportja, körül-belül százhuszan, élesen szembenáll a szivuccai központtal. Még istentiszteleteket is külön tartják. A Romanov utódok hívei és a Kerenszkij-pártiak között már évek óta áll a harc egész Európában s ugylátszik a budapesti oroszok között is ez a politikai küllömbözet okozta a szakadást.

L. K.

Uj hajfestés!

minden színárnyalat garantálva! Villanyondolás **uj anyaggal!** Hajtörés kizárva! Leszállított árak! Kiszolgálás vizsgázott személyzettel.

Fodor Salon

Calea Victoriei 2.

A kugli

És ha már a főtükörcicáról megállapítjuk, hogy arisztokratikus csamegelet, szóljunk a kugliról is, amelyet éviizedeken át falusi kocsmaudvarokon mesterlegények és sváb gazdák játszottak és amely mostanában bevonult a városba hogy előkelő városi szórakozássá legyen. Most villanyfényes parkettás kuglipályákon gumigolyókkal céloznak kilenc babára. A városiak persze nem olyan ügyesek, mint a falusiak, vagy talán a gumigolyó nem olyan jól fog, mert ime az egyik előkelő városi kugliklub kénytelen volt változtatni azon az alapörvénnyé vált szokáson, hogy az fizeti a bért, aki kilencet üt. Ez a városi kuglicsapat, amely érihetetlenül távol tartja magát a bajnoki mérkőzésektől, a amely amint látható nem akar szomjan elpusztulni, kimondja, hogy a kilenc babát részletekben is lehet ütni és azt is megütnépli, aki három vagy esetleg több dobásra üt kilencet. Hiába a városi emberek természetében van, hogy szereti a részletletagadást.

Annyi kuglicsapat van már a városunkban, hogy a hét minden napjára két-három tréningmérkőzés is jut, s nem is tekintik tulajdonképpen társasági embernek azt aki legalább egy kugliklubnak nem tagja.

Estefelé, ha fáradtan botorkál, de mégis vidáman nevetgélő és hangosan beszélő kompániákkal találkozól, ott tud meg, hogy kuglizók. Lábakba ment az erőlködés, vagy inkább a bor, amit kuglizás közben elfogyasztottak. A kuglisportnak ilyenképen nemcsak sport, hanem közgazdasági jelentősége is van, emeli a borfogyasztást. Arról nem is szólva, hogy amikor elyengíti a kart és a lábat, erősíti a gerect s mint ilyennek aligha akad versenytársa a sport többi ágaiban.

A városi korcsmák

A pénzügyminisztérium 6658/1934 sz. rendeletével közli, hogy a szesz-törvény 236 § alapján nem engedélyezi többé városokban a törvényes számon felőli kismértékben való breveteknek kiadását, 800 lakost véve alapul engedélyenként mindaddig, míg a törvényt szabta kereteket eléri. A törvényben előírt számok eléréséig a kiegészítet engedélyek továbbra is érvényben maradnak.

Két pártra szakadt a közép-európai orosz emigráció

Budapest. Belgrádban évekkel ez előtt láttam a Romanov-gárdát. Lehottek vagy kétszáz. Dörgő lépéssel masiroztak a Kalimegdán fele. Hatalmas szál legények, ragyogó uniformisban, sapkájukon a Romanov címer kevély madarával: a sas-sal, egy darab elő anarkizmus; egy darab cári Oroszország. — Emigránsok — mondta egy szerb újságíró, akivel együtt sétálgattam a városban, — könnyű nekik.

S arcán szemmelátható irigység tükröződött.

Aztán láttam Párisban egy borult arcú embert, aki kávéházakban és briketokban kenyérbéltől készített szobrocskákat árult. Nem igen örödték vele, nem is nagyon vásároltak nála. — Emigráns — mondták a emberek és legyintettek, — valami letört orosz herceg. Dolgozzon, ha élni akar!

Szív ucca 6

Községi óvoda. Csendes, majdnem titokzatos ház, az ember nem is gondolná, hogy délelőtnként apró gyermekek hancuroznak benne. Vannak házak, amelyek elevenek és hangosak; szinte kifecsegik titkaikat, mint a szöszályár emberek. Vannak olyanok is, amelyek hallgatnak. Csukott kapu, homályos ablakok, különös némaság mindenütt, ilyen ez a régi egyetemes óvoda, amelynek emeletén a budapesti orosz kolónia egy része tartja összejöveteleit. Hal kan koppannak a lépéseim a sötét lépcsőházban: kettős csengetésemre fiatal szöke hölgy nyit ajtót.

— Da! — mondja hangosan, de mikor meglátja, hogy nem tartozom közéjük, idegesen érdeklődni kezd, hogy mit akarok?

Közlöm vele, hogy Georg Sorokim volt gárdakapitányt keresem. Bevezet egy nagyobb udvari szobába, amely félig könyvtár, félig irodahely-

lyiség; a falakon néhány festmény, köztük II. Miklós, az utolsó cár arcképe. Csakhamar előttem áll Georg Sorokim. Szélesvállú, magas, szöke férfi; fiatalos, de keményvonású katonacár. Ő a pesti emigráció egyik vezére.

— Wrangel tábornok mellett harcoltam mondja — Wrangel mellett.

Elmondja, hogy az apjának hatalmas bányatelepei voltak az Uralban.

Mint katona a cár mellé volt be rendelve belső szolgálatra. Mikor a cár nevét kiejti, hirtelen feláll s néhány percig így állva beszél róla. Egyébként heti 22 pengőt keres a gyárban s örül, hogy dolgozhat.

— Van itt egy kis pravoszláv templomunk, élén Mihail Popoff főesperessel, van könyvtár, tanácskozóterem, még orosz iskola is, amelyet a jobb módú menekültek tartanak fenn. Ide jár néhány volt magyar hadifogoly gyermeke is, azoké a magyar hadifoglyoké, akik orosz asszonyt hoztak magukkal a fogságból.

— Vannak tehetősebb emberek is az emigrációban? — kérdeztem Sorokimtól.

— Alig kettő három. A nyomor napról-napra elviselhetetlenebb. Tesék kimennek a Zita-telepre, ott élnek legjobban, azokban a nem embereknek való barakkokakókban. Most nyáron még csak valahogy vagyunk, de télen! Itt van például Oblonszkij herceg. Huszezer hold korlátlan ura a Krimben: — ma ingyen ebédet eszik a IX kerületi előjáróság jóvoltából. Ő is gyárban dolgozott, míg le nem építették. Ez tavaly szep-temberben történt. És azóta képtelen munkához jutni, már mindenét eladta: legutóbb vidékre ment földmunkát keresni, ezt is sikertelentül. Megmaradt foszladozó szmokingjában, ing és gallér nélkül csatangol az utcán, — egy Oblonszkij herceg.

— És a politika? — kérdezem. — Az emigráció belső harcai?

Erre a kérdésre nem akart felelni. Mégis megtudtam, hogy a pesti

FÉLIX gyógyfürdő ORADEA mellett.

Legolcsóbb
Legjobb
Legkényelmesebb

Gyógyfürdő minden
féle reumatikus bán-
talmak ellen gyógy-
hatása utolérhetetlen

Kivánatra
iszappakolás és
szénsavasfürdők!

Egész éven át nyitva!

Teljes penzió:

Vasuti kedvezmény
(50 százalék) egész
éven át érvényes!!!

Lakás, ételmezés (diétikus
is) és fürdő: Julius-aug.
hónapban 100 Lt! 220 L

Külön szórakozások:

Strandfürdő tennisz
minden este tánc,
stb stb.

A finom ruhák tisztítója, ruhafestések mestere „CZINK” Cluj

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

A falusi korcsmárosok figyelmébe

Arra való tekintettel, hogy sok falusi korcsmáros, aki az italmérési jogot a szokásos árverés útján elnyerte ugyan, de az italmérési engedély birtokában még nincsen és mégis gyakorolja az italmérést, a szeszmonopol vezérigazgatóság 8403—1934 számú rendeletével az alábbi szabályokat állította fel:

1. Ahol a jogbér-árverés szabályszerűen meg lett tartva és az árverelőnek iratai is rendben vannak, az italmérési engedély azonnal kiadandó.

2. Ahol az italmérést, csak az árverés alapján gyakorolják, mivel árverelő a törvényben előírt okiratokkal még nem rendelkezik, — úgy ezek beszerzésére és benyújtására 30 napos záros határidő engedélyezendő.

Azonban ha árverelő ezen záros határidőben sem szerzi be iratait és az italmérést mégis gyakorolja, — úgy kimérése bezárandó és italkészlete lepecsételendő.

Zálogcédulákat

arany tárgyakról nagyon magas árral vásárol a

„RECORD”
ékszerész

Cluj Calea Victoriei 1

Aranyért nagyon magas árat fizet

Apróhirdetések

Foto Kissnél Strada Londrei 44, hat darab levelezőlap és egy kabinet 50 lejtől. Speciális gyermekfelvételek.

Vilányondolálás kartellben is legolcsóbb **Venus** szalonban Strada Iorga 11/a. A többi árak változatlanul 15 lei.

Cimbalom Mogyoros Gyula-féle olcsón eladó. Cipőklinika, Re ele Ferdinand 37.

Állandóan cserepes azálák, kaméliák, ciklamenok, cimmarlak-prímulák, jácintok és tulipánok, magas és törpeorsák oriasz mennyiségben, pásmák és szobafenyők, kertek kiültetéséhez mindenféle növények díjtalanul elültetve. Levágott szegfűk, ibolyák, koszorúk, csokrok jutányos áron Szathmárinál, Str. Grigorescu 13 és Fantenell 8 — Telefon 730.

Foto Ágoston Cluj, Calea Regele Ferdinand 40 sz. 6. levelezőlap és egy kabinet 80 lejtől.

Szabó Jenő divatkülönlegességek nagyáruház. — Cluj, Calea Regele Ferdinand 5. Telefon 579.

Egyedülálló hölgyet keresünk Csikországi romantikus szép falujába, Csik-somlyóra, egy kimondottan uri hölgynek való bodegába. Négy szoba, lakó- és vendégszobával együtt. Gyümölcsös, teke, kugli pálya. A csikszeredei és környékbeli vadászárságok kedvelt találkozóhelye, szeredai ügyvédek, tanárok, tisztviselők bűfejtő bodegája, ha olyan asszony vezet, aki minden tekintetben tiszta, csinos, agilis. Levelket egész alakot mutató fotográfiával és válasszbélyeggel együtt: Fele Bertalan Ghimes, jud. Cluj címre kérjük.

Nyaralók! A gyönyörűsége Gyimes-völgyben, részélyföldi Merán, pompásan lehet nyaralni: fürdőházakhoz viszonyítva potomárok. Aki valóban pihenni, üdülni gyógyulni akar, az Gyimesen primitív módon bár, de nagyon olcsón, s ritka jó háttal nyaralhat, különösen Áldomás evű részében Gyimesnek, a tiszta és takaros csángóházakban. Erdőküldöknök válaszbélyeg elenében, díjtalan utbaigazítással szolgál: Fele Bertalan Ghimes, jud. Cluj.

A brutális férj agyonrugta áldott állapotban levő feleségét

Ploiești. Vornicul Margineni községben családi tragédia játszódott le Parcu Anton falubeli munkás rendszerint holmi csekélységek miatt tetteleg súlyosan bántalmazta feleségét. Az asszony néma megadással tűrte sorsát, mert szíve alatt magzatot hordott és alig néhány hét választott el attól, hogy gyermeknek adjon életet.

A napokban ismét összetűzött Parcu a feleségével, aki sirva fakadt férje bánásmódja miatt.

A férfit az asszony könnyei úgy feldühösítették, hogy neki-rontott a feleségének és arcul-vágta, majd oly erővel rugta meg az áldott állapotban levő asszonyt, hogy a szerencsétlen teremtés eszméletlenül rogyott össze és mielőtt orvosi segítség érkezett volna, belehalt sérüléseibe.

A bestiális tettnek rövidesen híre ment és a csendőrség megindította a nyomozást, melynek során Parcut letartóztatták.

Korszakalkotó újítás a háztartásban!



Az egész város a
RECORD UNIVERSAL

amerikai rendszerű paszirozó gépről beszél,

mert praktikus, hygienikus és olcsó, mert örökös darab. Praktikus, mert eddig minden háziasszonynak gondot okozott, hogy a paradicsomfőzés, izék készítését és más paszirozandó dolgokat miként tudná minél olcsóbban és gyorsabban elvégezni és hogy a tálra eltett paradicsom és iz minőség és tartósság szempontjából elsőrendű is legyen. Ezen kívánalmaknak tökéletesen megfelel a „Record Universal” amerikai rendszerű paszirozógép, mert annyira tökéletesen működik, hogy a drága pénz en megvásárolt anyagok teljes felhasználását garantálja és így a paszirozandó anyagnál elért megtakarítással egy szezon alatt a gép teljes árát visszatérül. Paradicsomot, mindenféle főzeléket, egész aprómagvu gyümölcsöt, főtt burgonyát és gesztenyét hűjasót, ribizlit szárával együtt lehet a gépbe tenni, mely bámulatos gyorsasággal, hihetetlen tisztasággal tökéletesen paszirozza át az anyagot, úgyhogy az eddigi anomáliákat, amik a paszirozásnál előfordultak, teljesen kiküszöböli. Minden háziasszony maga véggezheti el tizedrésznél munkával azt, amit ezelőtt többek segítségével és nagy fáradsággal lehetett csak elvégezni. Hygienikus: mert főzben cinezett anyagból van és így nem rozsdásodhat.

Moskovits és Társa,
CLUJ, Főpostával szemben.

Szerelmespárt lőtt öz helyett egy koca-vadász

CERNAUTI. Stefan Joan mérszáros vadászni ment, egy közeli erdőbe. Lesben várt és este 9 óra tájban az egyik bokorban gyanus mozgást hallott. Azt hitte, hogy a sűrűben özrejtőzködik és gondolkodás nélkül lőtt. A puskadörrenést két-

ségbeesett sikoltás követte és az odarohanó Stefan a bokorban egy haldokló szerelmes párra bukkant, akiket a söréték halálosan találta.

A vadászt a rendőrség letartóztatta.

Fasor Szanatórium

BUDAPEST

VII. ker. Ulma királynő-ut 9. Telf. 31 5 26

Sebészet, belgyógyászat, szülészet, nőgyógyászat, ideggyógyászat — Olcsóbb mint bármely klinika vagy közpórház külföldi obája. — Napi ellátási díj tíz pengőtől — Kórházi pauszalórak idegbetegek esetében, továbbá szülészeknél

Az elátkozott szerelem

Bűnügyi regény.

Írta: DR. BENKŐ ZOLTÁN.

(87)

— Látd, innen átnézhetünk és rögtön észrevehetjük, ha a tűz ki-gyullad, kezdé Miklós.

Aztán lármát csapunk és kisietünk az utcára. Ott addig várunk, míg az amerikai lejön.

— Nagyon jól van, felelte a cinkostárs. De ismered-e azt az idegent.

— Természetesen.

Itt voltam és személyét az egyik pincér által pontosan leírtam.

A tévedés ki van zárva.

— Jó. De ha Vince terve nem sikerül úgy, mint ő gondolta.

Ötlet! Miért ne sikerülne.

— Addig különben nem fogunk munkához, míg ott a lángok fel nem csapnak.

Ha a ház nem gyullad ki, haza megyünk és holnap beszélünk Vincével.

— Teringettét, hát nem lehetne más módon elintézni.

Csak a tűz által csálhatjuk ki azt az embert szobájából.

— Vince úgy határozta és meg kell vallanom, hogy én egyetértek vele. Mert másképpen hogyan csálhatjuk ki azt az embert szobájából.

— O amerikai és azok ravaszok, nem igen mennek kelepcebé.

De így a dolog nagyon egyszerű.

— Tudod-e pájtás, Vince érdekében áll-e, hogy a ház odaát ki-gyulladjon?

— Természetesen.

Megismerkedett valahogy a leány-nyal és most meg akarja szökielni.

— Ugy, hm — az tulajdonképpen nem szép Vincétől, hogy oly kevés őszinteséggel viseltetik irántunk.

— Mit törődsz vele! amit tud-nunk kell, az tudjuk, a fődolog, hogy az amerikai el tegyük láb alól!

Ez a munka kifizeti magát. Hal-lottad, hogy Vince mit ígért.

Természetesen, ez igaz, de mond csak Miklós, hogy akarsz végezni.

A tolongás alkalmával akard le-dőlni azt az embert.

Híszén az nem járja.

— Ily ostobaságot nem teszek.

Tervem már kész, sohse busulj, majd végzünk vele.

— Az ördög tudja, én kényelmet-lenül érzem magam, Miklós.

Eddig még nem ontottam vért.

És ha ez a dolog balul üt ki, el-veszítünk.

— De nem fog balul kiütni.

— Tudod, hogy mostanság egy lélek se halad keresztül a hidon.

Egy lőkes és mindennek vége!

— Ah úgy! — De hát ha uszni tud.

— Ne beszélj!

— De mivel bírod rá, hogy oda közebben bentünk.

— Az már az én dolgom.

— Neked csak közel kell lopóz-nod ha oda megvünk.

Néhány lépésnyi távolságban ma-radj tőlem, hogy ha én nem boldo-gulok vele, segélyemre sielhetsz.

— Nem bánom, de ez az egész dolog nem tetszik nekem, hol min-den a véletlentől függ.

— Fogd be a szádát. Oda át a bokrok közti, melyek a ház kerijéhez csatlakoznak, lesz alkalom ama férfi-hez közeledni. Csak ne veszítsük szem elől a tolongásban.

(Folyt. köv.)

„UNIO” legjobban fest, tisztít, mos. Textil festőde Sir. Bucovina 32.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

HIREK A VILÁGBÓL

A kereskedelmi alkalmazottak kongresszusát tartanak Bukarestben. A kereskedelmi alkalmazottak szeptember 1-én bucurestiben kongresszust tartanak, amelynek napirendjén szerepelnek a 8 órai munkaidő betartása, a szociális törvények alkalmazása, a foglalkozás képesítése és az álló nyugdíjpénztár felállításának.

Szellemhajó. A görög partok közelében titokzatos szellemhajó tűnik fel éjszakánként, amelyről csodálatos női éneket visz szét a szél. Rendkívül érdekes sorokat olvashatunk Tolnai Világlapja új számban, amely 32 nagy oldal terjedelemben és gazdag tartalommal jelent meg. Számtalan novellát, cikket, riportot, közel száz képet és folytatásos regényt talál az olvasó a képzertű képeslapban. Egy szám ára 10 lej.

Károly király is megjelent Ferdinánd király szobrának leplezésén. Tegnap vasárnap Károly király jelenlétében leplezték le Ferdinánd király szobrát Brassóban. Délután a városi stadiont avatták fel a király jelenlétében. A királyt és a királyi családot Sirat prefektus üdvözölte.

Socor Emil ABC címen lapot indított. Socor Emil a Dimineaşa és Adeverul volt főszerkesztője ABC címen reggeli lapot indít a fővárosban.

Száz szép leány egy sorban. A világ legszebb asszonyai, lányai, kiváló magyar színésznők és filmszínésznők vonulnak fel a Délibáb színházi képeslap új számának oldalain. A pompás színházi cikkeken kívül remek budapesti és külföldi rádió-műsorokat, sláger-szövegeket, folytatásos regényt, egyfelvonásos színdarabot, közel száz képet és rengeteg érdekességet közöl a népszerű színházi lap, amely 84 oldal terjedelemben jelent meg. A Délibáb egy száma 20 fillér.

Sebestyén Dávid Vértess Oszkár és Mezey Sándor emlékünnepeit tartott a Zsidókórház igazgatósága. A Zsidókórház igazgatósága vasárnap délelőtti 11 órakor kegyelelesen emlékezett meg a kórház alapítójáról, Székelyhídi Sebestyén Dávidról és elhunyt munkatársairól dr. Vértess Oszkár és Mezey Sándor főorvosokról. Az emlékbeszédet Sebestyén Dávidról dr. Vas Zoltán tartotta. Az elhunyt érdemeit méltató szép beszéd mély hatást keltett a résztvevők lelkében. A kórház többi jövevényéről is szólt és kegyelettel emlékeztek meg a szónokok.

Legszebben,
leggyorsabban,
legolcsóbban

vállal mindenféle

nyomtatványokat

„LUMEA“
könyvnyomda

Strada Livezii No. 4 Tel: 339
ÁRAINK VERSENYKÉPESEK

Vilmos excsászár akarják hazavinni hajdani tisztjei

Szeptemberre német munkáslázadás és katonai diktatúrát jósol egy londoni újság

London. A Daily Herald tudósítója szenzációs cikkben számol be a németországi politikában készülülő változásokról és többek között azt írja hogy még ez év végén, de legkésőbb a jövő év elején

Vilmos excsászár elhagyja Doornit és visszatér Berlinbe.

A cikk szerint a német hadseregben egyre jobban erősödik Vilmos excsászár tábor. egykori tisztjei már hónapok óta szervezkednek és most teljesen elkészült a katonai diktatúra terve melynek megvalósítását szeptemberben akarják végrehajtani. A volt császár sűrűn érintkezik a tisztikarral amelynek diktatórikus terveit a

poroszországi nagybirtokosok is támogatják és a poroszországi nagybirtokosok részéről máris lépések történtek hogy

Hindenburg elnök szakítson Hitlerrel

Németországban a helyzet annyira komolyra vált hogy nagyarányú munkáslázadástól is tartanak és a tisztikarnak az a terve, hogy ezt a munkáslázadást használják fel a diktatúra bevezetésére. Erre a célra Amerikából számítanak pénzt kapni

A katonai diktatúra és Hitler bukása esetén Németország külpolitikájában is jelentős változás történik

A Skoda-ügy gyors befejezéséről nyilatkozik dr. Pop Valér volt igazságügy-miniszter a parlamenti bizottság elnöke

Cluj-Kolozsvár. Dr. Pop Valér, volt igazságügy-miniszter, a Skoda-ügy vizsgálóbizottságának elnöke hazaérkezett Kolozsvárra. „A Világ” munkatársa felkereste dr. Pop Valér minisztert, hogy nála informálódjék

A bizottság tárgyalása eléggé nyilvános úgy, hogy abba mindenki betekintést nyerhet.

— Mégis mennyi ideig tarthat még a vizsgálat?

— Nehány nap múlva újból megkezdjük a kihallgatásokat s azután már csak rövid ideig tarthatnak a tárgyalások. A lényegesebb információkat már beszereztük.

Dr. Pop Valér zárkózottsága dacára annyit sikerült megállapítanunk, hogy ezt az ügyet sokan politikai okokból felfújták és az ügy vizsgálatának befejezésével az egész dolog össze fog zsugorodni.

A miniszter az általános politikai és gazdasági helyzetéről a legnagyobb optimizmussal nyilatkozott. Az a gazdasági program, amelyet ő még minisztersége előtt hirdetett halad a megvalósulás felé. Amikor azt kérdeztük tőle, hogy mikor lép be a kormányba, — szerényen mosolygott és annyit mondott, hogy ő így is tud dolgozni.

És valóban, talán a parlament egyetlen tagja sem dolgozik annyit, mint dr. Pop Valér, volt igazságügy-miniszter, legkitűnőbb jogásza és egyik legtapintatosabb vezérpolitikusa a liberális pártnak.

a Skoda ügy állásáról, azonban a miniszter kitért minden felvilágosítás elől, mert annál többet, ugymond mint amennyit a lapok már amúgy is közöltek az ügyről, nem mondhat.

A kolozsvári pékek közös eladási irodát létesítenek

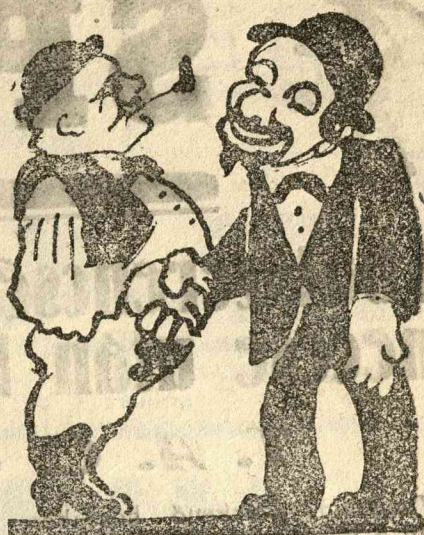
Cluj-Kolozsvár. A kolozsvári pékszövetség a napokban új elnököt választott Cămpian Vasile személyében. Az ipartestületi szakosztály elnökevé pedig Prezensky Pál sütiiparost választották meg. Az új elnökség igen komoly, a sütiiparra jelentős programmal indul. Cămpian Vasile elnök munkatársunk kérdésére a következőket mondotta:

A kolozsvári pékszövetség igen komoly akciót kezdeményezett. Szövetkezetebe tömörülünk, amelynek az a célja, hogy a szakma egyre súlyosabb terheit, összefogva könnyebben elviselhessük. A pékipar az utóbbi időben nagyon meggyengült, több xisztencia ment tönkre a súlyos

terhek miatt és mindnyájunkat fenyeget ez a veszély, ha nem tömörülünk és együttes erővel nem törekszünk a bajokat leküzdni.

Közös eladási irodát létesítünk, a fogyasztást kontingentáljuk és a szállítást egységesen irányítjuk.

Ez a garádkodás legalább havi 100—120 ezer lej megtakarítást jelent. A közönség ne higgye azt, hogy ez áremelést hoz, hiszen köztudomású, hogy Kolozsváron mindig a legolcsóbb volt a kenyér és ezt az árnívót örömmel megtarjuk tovább is, viszont az említett elvek bevezetésével a magunk érdekeit is megakarjuk védeni.



— Fogadjunk Pancser nem is hiszi, ha mondom kíváncsi vagyok rá, mi volt Dollfussnak az utolsó szava ellenfeleihez akik körülülták?

— Az úgy lehetett, hogy amikor a gyilkosok revolvert szegezve rá betörték — Dollfuss elkidította magát!

— Ne játszd azzal a fegyverrel, mert elsül!

Egy perc múlva a revolver tényleg elsült és a golyó Dollfuss nyakába fúródott. Az első pillanatban elsápadt, aztán fölényesen mondta:

— Na kinek volt igaza?

— Eszerint utolsó órájában is az „igazság”-ra gondolt?

— Igazán megható és bölcs a világrendje. Lássa Vaida is a Skoda-oltárnál békült ki Maniuval

— Igen. A Skodának veszedelemes jegyverei vannak. Azzal nem jó Vaidának játszani de Maniunak sem ajánlatos. Igazán szép volt, amikor Vaida 40 éves barátságára hivatkozott.

— Beismerte hogy megcsalta barátját?

— Igen, mint az egyszerű asszony, akitől azt kérdezte a pap hogy mikor csalta meg az urát?

— Hatvan évvel ezelőtt — monddta.

— És most valja be? — kérde a pap

A néni felsóhajtott:

— Tetszik tudni tisztelendő ur, olyan jó erre visszagondolni.

— Szóval Vaida is kéjeleg a múlt jelenéseiben?

— Ebben maradunk.

HOTEL CENTRAL
ARAD

Az utazók legkedveltebb szállodája
Központi fűtés! Folyó víz a szobákban! Mérsékelt árak! Figyelmes kiszolgálás!

Anglia gyors tempóban fejleszti légi haderejét

London. Az angol légügyi miniszter a légi haderő tartalékát szervezte meg úgy, hogy minden 18—20 éves ifjú jelentkezhet kiképzésre. Magasabb kiképzésre csak az egyetemek hallgatói pályázhatnak. Ujabb az angolok 35 font súlyú készülékkel kísérleteznek, amely egész zajtalanul repül. Egy másik típus a denevérszerű gép, amelynek a szárnyak a testet egészen elfedik, ez a gép roppant gyorsan repül.

Perlot a legmodernebb fogápolás



SPORTVILÁG



A balszerencsével küzdő Romania temesvári meccse után kiesett a 12-es bajnokságból

T. A. C. - ROMANIA 5:1 (1:0)

Timişoara. Rekkenő hőségben indul a mérkőzés. A TAC csapata már az első percben veszélyes támadást indít, de a Romania védelme nagyszerűen ver vissza minden támadást.

A szerencsésen küzdő TAC szerzi meg a vezetést. A Romania szünet után fölénybe kerül azonban eredmény nincs. A temesvári közönség nincs megelégedve az eredménnyel és lelkesíti csapatát további gólszerzésre. A TAC nem nagyon kéri magát és a nagy biztatások közepette még 4 gólt rug Possák révén, aki a legjobb embere volt a csapatnak. A Romania kissé megzavarodik, de mindemellett volna alkalma ki egyenlíteni de minden akció balul üt ki, majd Felecan II megszerzi a vigaszgólt csapatának.

A TAC megérdemelten győzött de a gólarány nagyon tulzott. Ezen mérkőzés után a Romania kiesett a 12-es csoportból, a TAC viszont bekerült Vladovici kapitány rossz szul bíraskodott.

A Romania megővta a meccset.

III. ker. FC-Iris Te-lepi T. 2:1 (1:0)

Mint ismeretes Kolozsváron újra engedik a szabadcsapatok szereplését, ami nagyon helyes is. Clujon a már 5 éve veretlen kitűnő Földész uccai együttes mérte össze erejét az Irisz telepi Tornaklubbal, melyet szép játék után le is győzött Lenke és Orsola góljaival. Meg kell jegyezni ezen győztes csapat sorozatos szereplését és figyelni kéne, hogy mennyire fejlődik, természetesen Weihen bécsei tréner vezetésével, aki nagyban hozzájárul a csapat eddigi veretlenségéhez. A III. ker. FC ugy vidéken, mint Kolozsváron csak győzelmeket arat, nemcsak szabadcsapatokkal szemben, hanem kész bármilyen szövetségi csapattal is felvenni a küzdelmet. Nagy az ambíció, technika és tudás ebben az együttesben. Még hallatni fog magáról a III. ker. FC.

A Crisana körmérkőzést rendez augusztus hónapban

Az aradi jóképességtű másodosztályú egyesület, a Crisana augusztus 5-én és 6-án körmérkőzést rendez a CAA sporttelepen. A körmérkőzésen a következő egyesületek vesznek részt: Olimpia, Intelegera, USA, Crisana. A sorsolás a következő: Augusztus 5-én Intelegera-USA, Crisana-Olimpia. Augusztus 6-án a vesztesek és győztesek játszanak egymással. A körmérkőzés három első helyezettje érdemdíjazásban részesül.

AMTE - Olimpiai CFR. 3:0 (2:0)

Arad. Az Amte kitűnő gárdája megjósolta magának a győzelmet. Nem is volt nagy ellenfél a CFR csapata. Az aradi csapat nyugodtabban és szebben tudta kidolgozni akcióit mint ellenfele. Így tehát az aradi csapat bentmarad tovább is a Nemzeti bajnokságban.

gozni akcióit mint ellenfele. Így tehát az aradi csapat bentmarad tovább is a Nemzeti bajnokságban.

Universitatea - Mures 4:2 (3:2)

Trg. Mures. Az Universitatea nagyon szép játékot mutatott és könnyen győzött. A Mures nem tudott ellentálni a gyors U támadásoknak. A barátságos mérkőzést a közönség megnapsolta.

tudott ellentálni a gyors U támadásoknak. A barátságos mérkőzést a közönség megnapsolta.

Haggibbor - Samson 1:1 (1:0)

Mármarosziget. A Haggibbor ki való együttese az első félidőben vezetett de szünet után a helyi csapatot közönsége lelkesítette és

kiegyenlített így a Haggibbornak meg kellett elégednie eldöntetlen eredménnyel.

Ripensia-Deszla 6:4 (2:3)

Phönix - Hakoah 1:0 (1:0)

Bala-Mare. A Romániában túrázó bécsi csapat már teljesen ki merülten játszott és így a lelkesen

játszó helyi csapattól kénytelen volt egy minimális vereséget elszenvednie.

Juventus - Admira 2:1 (1:0)

Genova. A Juventus első perctől fogva hatalmas iramot diktál, úgyannyira, hogy nem is hagyja ellenfelét szóhoz jutni. Az Admira védekezni próbál, de így is beszed 2 gólt. Hiába küzd a Juventus, de nagyobb gólarányt nem tud elérni.

Igy tehát az Admira tovább megy, míg a Juventus kiesett a további küzdelmekből. A döntő mérkőzést az Admira a Bolognával fogja lejátszani és ezen mérkőzés után végérvényesen befejeződik az Európa-kupa küzdelmek csatározatai.

Nagy szerencsétlenség a munkácsi sporttelepen

Hungaria - Munkács válogatott 6:0

Munkács. A jó formában levő Hungaria könnyen győzött Munkács válogatottja ellen. Tura 3, Szabó III 2, Szabó II 11 és góljaival. A mérkőzés alatt a kerítésen kívül 6 munkácsi gyerek felmászott egy 5 méteres fának az egyik ágára a nagy teher alatt az ág leszakadt és 4 embert súlyosan megsebesített.

sen kívül 6 munkácsi gyerek felmászott egy 5 méteres fának az egyik ágára a nagy teher alatt az ág leszakadt és 4 embert súlyosan megsebesített.

Somogy-Dombovár 3:0

Dombovár. A Somogy csapata szép átékek után könnyen és megérdemelten győzött a Dobováriak fölött, akik szépen védekeztek és sokszor veszélyessé tették a Somogy kapuját.

USZÁS

Trg. Mures. 14 record az NSE uszóversenyén, amit többnyire Zigler U ért el. A monopol kupát az NSE nyerte 69 ponttal.

ATLÉTIKA:

Öfelség a brassói atlétikai versenyeken

Brassó. Az országos atlétikai versenyen a Kac 4 első és 2 2 ik helyet foglalt el. Az atlétikai versenyeket Öfelsége is végignézte.

Anglia - Francia atlétikai viadal 66 és fél 53 és fél p.

Szaniszló a Ripensiában?

A napokban felbukkant az a hír, hogy a Ripensia leszerződött a neves kolozsvári játékost, aki Budapesten amatőrjátékos és azonnal igazolható. A fővárosi sportsajtó már azt is megírta, hogy az új akvizíció vasárnap játszani fog a Venus ellen a nemzeti bajnokság döntőjében.

Tény az, hogy a Ripensia tárgyal a játékosal, de megegyezésre még nem került sor.

Az Universitatea nem akarja kiadni Sferát

Mint ismeretes Sfera a kolozsvári egyetemi csapat hátvédje a Venushoz szerződött. Az U azonban nem akarja kiadni a játékost és mindent megmozgat, hogy Sferát megtarthassa magának. Legrosszabb esetben hosszulejáratu pereskedésre kerül a sor a két egyület között és Sfera csak február elsején játszhat bajnokit új együletében.

Chiroi I. a Telefon-társaság csapatában

Chiroi Tudor, a Ripensia halfja az eredeti tervek szerint nem a CFR, hanem a bukaresti Telefoancsapatához szerződött. Chiroi nem csak játékos, hanem tréner is lesz egyben.

Új sportegylet

A marosújvári Solvay művek futballcsapata most terjesztette elő affilialási kérelmét. A csapatnak nagy támasza lesz Xifando személyében aki a Solvay művek bukaresti képviselőjének alkalmazottja.

Az „Erdélyi Futár” friss száma megjelent és minden újságkioszkban kapható. Szögyényi Kiss Endre lapja politikai, közgazdasági és kritikai anyaggal van tele. Az Erdélyi Futár ára 15 lei. Kiadóhivatal: Str. Berde 2

„Record”

A „RECORD”			
óra és ékszer druház szennzációsan olcsó drak:			
zsebóra — —	135 leitől —	ébredőóra —	160 leitől
férfi kar óra	280 „	női kar óra	260 „
14 kar. aranypecsét gyűrű	— —	170 „	
14 kar. aranykőves gyűrű	— —	200 „	
14 kar. arany nyaklánc	— —	240 „	
14 kar. „ medál	— —	140 „	
14 kar. „ fülbevaló	— —	200 „	
14 kar. „ gyermek függő	— —	120 „	

2 évi garancia minden óráért!

RECORD

Cluj, Calea Victoriei 1,

Es a még itt fel nem sorolt árak rendkívül olcsó árban lesznek elárusitva :: Aranyért legtöbbet fizetek.

„Record”